

# HÖRSELZEITUNG



## Amtsblatt der Gemeinde Wutha-Farnroda

Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda  
Eisenacher Str. 49 in 99848 Wutha-Farnroda · info@wutha-farnroda.de · www.wutha-farnroda.de

23. Jahrgang

23. Dezember 2016

Nr. 12



### Schöne Weihnachten

Ich möchte das Weihnachtsfest und den Jahreswechsel zum Anlass nehmen, um all denen zu danken, die in dem nun endenden Jahr 2016 daran mitgearbeitet haben, unsere Gemeinde lebens- und liebenswert zu erhalten.

Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, wünsche ich von ganzem Herzen ein friedliches und besinnliches Weihnachtsfest, vor allem die Zeit, zurückzublicken auf die schönen Momente des zu Ende gehenden Jahres, Zeit für die Familie, aber auch Zeit, um neue Kraft zu schöpfen.

Ihr Torsten Gieß  
Bürgermeister



Foto: Ily - Fotolia

#### Aus dem Inhalt:

- Stellenausschreibung Erzieher/in
- Stellenausschreibung Schwimmbadsaison 2017

Das nächste Amtsblatt erscheint am 27.01.2017.

Der nächste Redaktionsschluss ist am 17.01.2017.



## Aktuelles

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung an den Festtagen

In der Zeit vom **27.12.2016 bis einschließlich 30.12.2016** sind die Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda, die Kindereinrichtungen, die Bibliothek und das Hörselbergmuseum geschlossen.

Das Bürgerbüro hat für Sie jedoch in dringenden Angelegenheiten (Pass- und Meldewesen, Sterbefälle) geöffnet am: Donnerstag, dem 29.12.2016, von 9 bis 14 Uhr.

#### Nächster Sprechtag:

Montag, 02.01.2017, von 9 bis 12 Uhr.



*Ich wünsche Ihnen allen ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im kommenden Jahr.*

Wutha-Farnroda, 08.12.2016

**Gieß  
Bürgermeister**

### Öffnungszeiten Kleiderkammer:

In der Zeit vom **22.12. - 30.12.2016** bleibt die Kleiderkammer geschlossen!

Ab 03.01.2017 hat die Kleiderkammer wieder wie gewohnt geöffnet:

Dienstag: von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr (Ausgabe)

Donnerstag: von 15.00 bis 17.00 Uhr (Annahme von Spenden)

Bei Bedarf kann für die Annahme von Sachspenden ein Termin mit der GV Wutha-Farnroda, Frau Thieme, Telefon: 915212, vereinbart werden.

Die Gemeindeverwaltung sowie die Mitarbeiterinnen der Kleiderkammer bedanken sich sehr herzlich im Namen aller Bedürftigen für die zahlreichen Sachspenden im Jahr 2016, wir hoffen und wünschen auch für das Jahr 2017 auf weitere Unterstützung aus der Bevölkerung.



### Hinweis zu Elternbeiträgen 2017

Auf Grund einer Softwareumstellung kann es zu Verzögerungen bei der Erstellung der Bescheide zu den Elternbeiträgen 2017 kommen.

Bitte orientieren Sie sich an den Dezemberbeträgen.

Die erste Fälligkeit im neuen Jahr ist der 15.01.2017.

**Finanzverwaltung  
Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda**

### Bibliotheksnachrichten

Aufgrund von Fördermitteln, die von der Landesfachstelle für Bibliotheken Thüringen der Bibliothek Wutha-Farnroda zur Verfügung gestellt wurden, konnten eine große Anzahl neuer Romane und Sachbücher angeschafft werden:

#### Neue Romane und Krimis sind u.a.

Himmelhorn,  
Schattenschwester,  
Das Paket,  
Im Wald,  
Feuerprobe,  
Die Täuferin,  
Herbstleuchten,  
Winterglück,  
Die Stille vor dem Tod,  
Der Fänger,  
Wie du mir,  
Totenlied,  
Die Clifton Saga Band 1 - 4,  
Die Cannabis GmbH,  
Die kleine Bäckerei am Strandweg,  
Der Fänger im Roggen,  
Mein Herz so weiß

#### Bei den Sachbüchern sind neu angeschafft worden:

Franziskus,  
Warte nicht auf bessere Zeiten,  
Deutschland in Gefahr,  
Da kommt noch was,  
Hauptsache gesund - Das Kochbuch,  
Gesundheits-Tipps fürs Älterwerden,  
Osteoporose besiegen,  
Hashimoto,  
Alzheimer ist heilbar,  
Bluthochdruck senken ohne Medikamente,  
Das Laborwerte-ABC,  
Gelenkerkrankungen,  
Zuckerkrankheit Alzheimer,  
Einfach und köstlich,  
Die Küche Persiens,  
Koch dich glücklich mit Cornelia Poletto,  
Meine 111 besten Haushaltstipps,  
Bären, Lachse, wilde Wasser  
und viele neue Reiseführer

An dieser Stelle möchte ich mich auch bei allen Lesern bedanken, die im laufenden Jahr der Bibliothek sehr gut erhaltene Bücher geschenkt haben und so den Bibliotheksbestand erweitert haben.

Geöffnet ist die Bibliothek dienstags und donnerstags jeweils von 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

In der Zeit vom **27.12.2016 bis 03.01.2017** ist die Bibliothek geschlossen.

*Ich wünsche allen Lesern und Leserinnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.*

**Ihre Bibliothekarin  
A. Enke**







## Altes und Neues aus dem Hörselbergmuseum

Zuerst wünsche ich Ihnen allen ein frohes und gesundes Jahr 2017. Mit jedem neuen Jahr beginnt auch eine neue Vorbereitungszeit im Hörselbergmuseum. Die Ausstellung „Mühlen in der Region“ der vergangenen Saison ist abgebaut und der Ausstellungsraum ist wieder leer. An dieser Stelle an alle Leihgeber noch einmal ein großes Dankeschön für die gute Zusammenarbeit.

Eine weitere Neuerung 2016 im Museum waren die museumspädagogischen Projekte, die in Zusammenarbeit mit Herrn Wagner von der Mobilen Museumspädagogik entwickelt wurden und bereits an dieser Stelle schon einmal kurz vorgestellt wurden. Die Projekt „Museumsmemory“, „Es war einmal...“ und „Sagenhaft“ wurden von Kindergärten und Schulen aus der Gemeinde und der Umgebung gebucht und als positive Neuheiten für das Museum empfunden. Weitere Projekte sind wie angekündigt in Planung. Ich freue mich auf die verstärkte Zusammenarbeit mit dem Verein Hörselberggemeinde e.V. im Rahmen eines Projektes mit dem Arbeitstitel „Wald und Wiese“, welches natürlich durch seine Naturnähe sehr wetterabhängig sein wird. Neben dem Museumsbesuch gibt es einen Ausflug in die Natur zum Jesusbrunnen und zur Apothekerwiese. Ausserdem wird es ein spannendes Projekt zum Thema „Ähre, Mehl und Sauerteig“ in Anlehnung an die vergangene Sonderausstellung und die Ausstellung zum „Regionalen Backhandwerk“ in der Museumsscheune geben. Auch hier werden weitere Partner mit eingebunden. Sowohl Familie Wolf aus der Hörselmühle als auch die Schönauer Backfrauen e.V. finden dieses Projekt sehr interessant und unterstützenswert. Die Kinder lernen unter anderem unterschiedliche Getreidesorten kennen, aber auch die verschiedenen Mehlsorten und deren Entstehung sowie die daraus hervorgehenden unterschiedlichen Teigsorten für Brot und Brötchen.

Natürlich gibt es 2017 auch wieder eine neue Sonderausstellung. Bekanntermaßen wird nächstes Jahr im ganz großen Rahmen das Reformationsjubiläum deutschlandweit gefeiert und auch in unserer Region gibt es dazu viele Sonderausstellungen an den ehemaligen Wirkungs-



stätten Luthers. Das Hörselbergmuseum nimmt dieses Jahresthema zum Anlass, um einen Blick in die Geschichte des evangelischen Pfarrhauses zu werfen. Unter dem Titel „Pfarrer auf dem Land“ sollen die Pfarrhöfe in Schönau und Farnroda einmal näher betrachtet werden.

Wie lebten die Pfarrer früher auf diesen Höfen? Welche Persönlichkeiten stammten aus diesen Häusern und welche Pfarrer wirkten in unseren Gemeinden? Dies sind nur Beispielfragen, welchen in der neuen Ausstellung nachgegangen werden soll. Sie wird zum Internationalen Museumstag am 21. Mai 2017 eröffnet.

Haben Sie Informationen oder Leihgaben zu diesem Thema, melden Sie sich bitte unter [a.binde@wutha-farnroda.de](mailto:a.binde@wutha-farnroda.de)

bzw. 039621/279721 oder im Rathaus unter 039621/915-0. Neben dieser Sonderausstellung wird auch aus gegebenem Anlass der Ausstellungsbereich rund um das Thema Hörselberghaus und dem Wanderverein Hörselberggemeinde e.V. überarbeitet und neugestaltet. Denn vom 26.07. bis 31.07.2017 findet in Eisebnach und Umgebung der 117. Deutsche Wandertag statt. Einige Wanderungen starten und enden in Schönau am Bahnhof. Daher hat das Museum in diesem Zeitraum veränderte Öffnungszeiten. Es wird an dieser Stelle zu gegebener Zeit darüber informiert. Haben Sie Informationen oder interessante Leihgaben zum Thema Hörselberghaus oder dem Wanderverein, dann melden Sie sich unter oben genannter Adresse.

Im vergangenen Jahr ist leider die langjährige Ortschronistin von Mosbach, Frau Adelheid Heß, verstorben. Frau Heß hat vor etlichen Jahren eine zweibändige Ortschronik zu Mosbach verfasst. Wer noch auf der Suche nach dem 2. Teil dieser Ortschronik ist, kann sie jetzt im Hörselbergmuseum und im Bürgerbüro erwerben. Außerdem hat die Familie Heß viele von Frau Heß gesammelte Dokumente zur Geschichte Mosbachs dem historischen Archiv der Gemeinde Wutha-Farnroda übergeben. Sollten Sie also auch aktiv an der Ortschronik gewesen sein und haben keinen anderen Interessenten für ihre gesammelten Werke, melden Sie sich unter der oben angegebenen Adresse.

### Einladung

Der neue Arbeitskreis der Ortschronisten der Gemeinde Wutha-Farnroda trifft sich zum 2. Mal am 18.01.2017, um 18:30 Uhr, in der „Alten Schule“ in Schönau.

Eingeladen sind alle Geschichtsinteressierten der Gemeinde. Besprochen werden u.a. die beiden neuen Ausstellungsthemen „Pfarrer auf dem Land“ und „Vereine am Hörselberg“.

- Nur zugelassene Feuerwerkskörper mit Materialprüfnummer des Bundesamtes für Materialprüfung benutzen!
- Feuerwerkskörper niemals in geschlossenen Räumen, in der Nähe von leicht entflammaren Materialien oder in Menschenansammlungen abschießen!
- Raketen niemals auf Menschen, Tiere, Gebäude oder Fahrzeuge richten!
- Es ist ratsam, alle Fenster zu schließen um pyrotechnische „Irrläufer“ abzuhalten!
- Beachten Sie den Sicherheitsabstand und vermeiden Sie Experimente mit nicht gezündeten Feuerwerkskörpern!
- Feuerwerkskörper gehören nicht in Kinderhände!

Viel Glück und Erfolg für das Jahr 2017



## Veranstaltungen

### Veranstaltungen Dezember 2016 / Januar 2017

#### Januar 2017

<p><b>07.01.2017, 10.30 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - ThSV Eisenach Jugend E</p>	<p><b>14.01.2017, 11.15 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - ThSV Eisenach Jugend D</p>	<p><b>14.01.2017, 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr</b> Triftberghalle Mosbach Lokalschau des Rassegeflü- gelzuchtvereins Mosbach e.V.</p>	<p><b>28.01.2017, 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/ KSV Wutha-Farnroda II - Marksuhrer SV</p>
<p><b>07.01.2017, 12.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - SV BW Goldbach/Hochheim Jugend C</p>	<p><b>14.01.2017, 12.30 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - ThSV Eisenach II Jugend C</p>	<p><b>14.01.2017, 09.00 Uhr bis 16.30 Uhr</b> Triftberghalle Mosbach Lokalschau des Rassegeflü- gelzuchtvereins Mosbach e.V.</p>	<p><b>28.01.2017, 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/ KSV Wutha-Farnroda V - GW Eisenach V</p>
<p><b>07.01.2017, 14.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - HV Ilmenau 55 Jugend B</p>	<p><b>14.01.2017, 14.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - SG Motor Arnstadt Jugend A</p>	<p><b>14.01.2017, 13.00 Uhr bis 16.15 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/KSV Wutha-Farnroda I - KSC 76 Unterweissbach</p>	<p><b>28.01.2017, 12.45 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - SV Einheit Sondershausen Jugend C</p>
<p><b>07.01.2017, 13.00 Uhr - 16.15 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/ KSV Wutha-Farnroda I - SV Eintracht Rieth II</p>	<p><b>14.01.2017, 16.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/SV Petkus Wutha-Farnroda - SV T&amp;C Behringen/Sonneborn Frauen</p>	<p><b>14.01.2017, 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/ KSV Wutha-Farnroda II - HKSV Lauterbach II</p>	<p><b>28.01.2017, 14.15 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - HSG Suhl Jugend B</p>
<p><b>10.01.2017, 14.00 Uhr</b> Gaststätte „Frische Quelle“ Vortrag über das Thema: Patientenverfügung Referentin: Frau Böttinger von der Sozialstation Seebach</p>	<p><b>14.01.2017, 18.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/SV Pet- kus Wutha-Farnroda - SG Oberdorla/Görmar Landesliga Männer</p>	<p><b>21.01.2017, 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr</b> Hörselberghalle Hallenfußballturnier des Mos- bacher Sportvereins 1911 e.V.</p>	<p><b>28.01.2017, 16.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - SV Einheit Bad Salzungen Landesliga Männer</p>
<p><b>14.01.2017, 10.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - VfB TM Mühlhausen 09 Jugend E</p>	<p><b>14.01.2017, 20.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - HV 90 Artern II Verbandsklasse Männer</p>	<p><b>21.01.2017, 11.00 Uhr bis 13.00 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/ KSV Wutha-Farnroda III - ESV Gerstungen II</p>	<p><b>28.01.2017, 20.00 Uhr</b> Hörselberghalle Punktspiel Handball/ SV Petkus Wutha-Farnroda - HSG Hörselgau/Walters- hausen Verbandsklasse Männer</p>
		<p><b>21.01.2017, 15.30 Uhr bis 17.30 Uhr</b> Kegelanlage Hörselberghalle Punktspiel Kegeln/KSV Wutha-Farnroda Sen. - Sömmerdaer KSV Sen.</p>	

## Feuerwehr

### Feuerwehrrichtlinien der FFw Farnroda



**Feuerwehrhaus:** Ruhlaer Str. 109  
**Wehrführer:** Kamerad  
Björn Gössel-Ludwig  
**Jugendfeuerwehrwart:**  
Kameradin Sabrina Lochner  
**Vereinsvorsitzender:**  
Kamerad Sylvio Koch

1. **Theoretische Ausbildung  
Freitag, den 13.01.17**  
Thema: Jahreshauptversamm-  
lung der Alters- und Ehrenab-  
teilung  
Beginn: 18.00 Uhr  
Ort: Gerätehaus  
Verantwortlich: Vorstand
2. **Theoretische Ausbildung  
Samstag, den 14.01.17**  
Thema: Jahreshauptversamm-  
lung der Einsatzabteilung  
Beginn: 19.30 Uhr  
Ort: Gerätehaus  
Verantwortlich: Vorstand
3. **Praktische Ausbildung  
Freitag, den 20.01.17**  
Thema: UVV  
Beginn: 18.00 Uhr  
Ort: Gerätehaus  
Verantwortlich: Wehrführung
4. **Theoretische Ausbildung  
Samstag, den 28.01.17**  
Thema: Jahreshauptversamm-  
lung der Partnerwehr Wich-  
mannshausen  
Abfahrt: 19.00 Uhr  
Ort: DGH Wichmannshausen  
Verantwortlich: Vorstand

**Armin Gössel**  
**FFw Farnroda**





**Weihnachts- und Neujahrsgrüße**

Werte Kameradinnen und Kameraden, wertige Bürger und Freunde der Freiwilligen Feuerwehr Farnroda.

In wenigen Tagen geht das Jahr 2016 zu Ende und wir möchten uns bei Euch, den Feuerwehrfrauen und -männern sowie den Mädchen und Jungen der Jugendfeuerwehr, den Mitgliedern der Altersabteilung, den passiven Mitgliedern, den Sponsoren, den Helfern und den Mitgliedern unserer Partnerfeuerwehr aus Wichmannshausen recht herzlich bedanken.

Wir wünschen Euch und Ihnen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest, einen guten Rutsch in das Jahr 2017 und vor allem Gesundheit und Zufriedenheit in unserer von Leistungsdruck und Hektik geprägten Zeit.

Der Vorstand der FFW Farnroda

**Vereine**

**Kindersportgruppe Mosbach**

Eine neue Kindersportgruppe hat sich in Mosbach gegründet.

Es werden noch Mitglieder im Alter zwischen 3 und 12 Jahren für unsere Gruppe gesucht. Wer Spaß an Sport, Spiel und noch mehr Aktivitäten hat, ist gerne eingeladen, in der Triftberghalle Mosbach, jeden Montag, von 15.30 Uhr bis 16.30 Uhr, die Gruppe zu

besuchen und einfach mal reinzuschnuppern.

Für Fragen und weitere Informationen wählen Sie bitte Tel. 01 57/38 17 73 81, Nicole Börner, Betreuerin der Kinder im Alter von 7 - 12 oder die Tel. 01 76/40 22 77 45, Katja Seebach, Betreuerin der Kinder im Alter von 3 - 6.

**Nicole Börner und Katja Seebach**



*Der FKV wünscht allen Lesern ein „Frohes Fest“*



Die Mitglieder des Farnrodaer Karnevalsvereins 1965 e.V. wünschen allen Freunden, Sponsoren, Partnern und Gästen ein friedliches Weihnachtsfest und einen guten Start in das Jahr 2017! Gleichzeitig möchten wir uns für die Unterstützung des Vereins im zu Ende gehenden Jahr bedanken.

Die Vorbereitung der neuen Saison nimmt immer mehr Fahrt auf und wird im Februar den Höhepunkt erreichen. Es wird geprobt, genäht und gewerkelt, damit ab dem 18.02.2017 alles wie am Schnürchen läuft...

Und sollte Ihnen noch ein Weihnachtsgeschenk fehlen - Karten für unsere Abendveranstaltung können Sie rund um die Uhr in unserem Online-

shop unter [www.fkv-farnroda.de/shop](http://www.fkv-farnroda.de/shop) kaufen - übrigens auch an den Weihnachtsfeiertagen!

Ansonsten gibt es noch zwei Vorverkaufstermine: am 14.01.17, in der Zeit von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr, in der Hörselberghalle und am 04.02.17, ebenfalls von 10.00 Uhr bis 15.00 Uhr, in der Gemeindebibliothek, Hauptstraße 7, im OT Farnroda.

**Es geht alles von allein!**

*Wir freuen uns mit euch auf 52 Jahre Karneval in Wutha-Farnroda!*

**Erstmals mit: HERBI & FRIENDS**

**Unsere Veranstaltungstermine:**  
 Samstag, 18.02.2017 - 14:30 Uhr - Nachmittagssitzung  
 Sonntag, 19.02.2017 - 15:00 Uhr - Kinderfasching  
 Samstag, 25.02.2017 - 19:30 Uhr - Festsitzung

in der Hörselberghalle in Wutha-Farnroda



## Sprechzeiten / Wichtige Rufnummern



### Gemeindevverwaltung Wutha-Farnroda

Eisenacher Str. 49,  
99848 Wutha-Farnroda  
Tel.: ..... 036921 915-0  
Fax: ..... 036921 915-40  
E-Mail: [info@wutha-farnroda.de](mailto:info@wutha-farnroda.de)  
Internet: [www.wutha-farnroda.de](http://www.wutha-farnroda.de)

#### Sprechzeiten des Bürgermeisters

**Torsten Gieß** 915-115  
(zu den Sprechstunden der Gemeindevverwaltung, nach Absprache)  
**Vertretung:** 1. Beigeordneter Jörg Schlothauer 92 000

#### Sprechzeiten der Gemeindevverwaltung

Montag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Dienstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Mittwoch	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag	09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

#### Rufnummern der Gemeindevverwaltung

Sekr. Bürgermeister	Frau Liebetrau/ Frau Frick	915-115 915-100
Bürgerbüro	Frau Renner	915-210
Bürgerbüro/Erziehungsgeld	Frau Prager	915-260
Gemeindekasse	Frau Mark	915-134
Gemeindekasse	Herr Kronast	915-133
Steuern/Abgaben	Frau Zöphel	915-131
Soziales	Frau Thieme	915-212
Sicherheit/Ordnung	Frau Jäger Frau Thome	915-232 915-230
Bauverwaltung	Herr Handrick	915-225
Museum	Frau Binde	279-721
Objektverwaltung	Herr Kramer	915-226
Liegenschaften/Beiträge	Frau Kehr	915-223
Liegenschaften/Beiträge	Frau Kirstein	915-243
Bauhof	Herr Lange	915-310
Haftpflichtschäden	Frau Thome	915-230

#### Sprechzeiten/Ansprechpartner

##### Kindertagesstätten

**Kiga „Bambino“ Mölmen** 3 01 93  
Frau K. Lux, Fliederweg 6  
**Krippe „Bambino“ Mölmen** 3 01 92  
Frau E. Heymann, Fliederweg 6  
**Anzius-Kindergarten in Farnroda** 9 20 17  
Frau B. Schwarz, Hauptstr. 5  
**Kiga „Mosbacher Waldspatzen“ in Mosbach** 9 11 48  
Frau Y. Schruttko, Theo-Neubauer-Str. 66  
**Kiga „Hörseltalzwerg“ in Schönau** 9 09 94  
Frau I. Niebling, Hörseltalstr. 41

##### Öffnungszeiten Bibliothek

Hauptstr. 7 in Farnroda / Frau Enke 01 74 3 48 74 21  
dienstags u. donnerstags 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr

##### Öffnungszeiten Hörselbergmuseum

Hörseltalstraße 39 in Schönau  
**Frau A. Binde (zu den Öffnungszeiten)** 03 69 21/2 78 52  
**(außerhalb d. Öffnungszeiten)** 03 69 21/27 97 21

#### Anschrift/ Rufnummern der Ortsteilbürgermeister

**OT Mosbach**, Theo-Neubauer-Str. 196 B  
Enrico Gruhl 36 92 63  
**OT Schönau**, Mühlgasse 53  
Christian Schallenberg 31 83 24  
**OT Kahlenberg**, Auf der Hutweide  
Bernd Kluge 93610

#### Standesamt Ruhla

*Gemeinsames Standesamt Ruhla/Seebach/Wutha-Farnroda*  
Am Park 18 in Ruhla OT Thal 036929/ 8250  
Dienstag, Donnerstag u. Freitag 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr  
Dienstag 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
Donnerstag 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr

#### Öffnungszeiten Kleiderkammer

Fliederweg 6 (Gebäude der KITA)  
Dienstag von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr (Nur Ausgabe!)  
Donnerstag von 15.00 Uhr bis 17.00 Uhr (Nur Annahme!)  
Zusätzliche Terminvereinbarungen zur Annahme möglich bei  
Gemeindevverwaltung, Frau Thieme, Tel. 036921 915212.

### Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten anderer Behörden/Einrichtungen

**Polizei-Notruf** ..... 110  
Polizeiinspektion Eisenach ..... 03691/ 2610  
**KoBB** Frau Szillat, Ringstraße 20 ..... 036921/93500  
Sprechzeiten  
dienstags ..... 16:00 Uhr bis 18.00 Uhr  
donnerstags ..... 10:00 Uhr bis 12.00 Uhr  
**Feuerwehr und Notarzt** ..... 112  
**Ärztliche Notfalldienstzentrale** ..... 03691/ 6983020  
19:00 Uhr bis 07:00 Uhr  
St. Georg-Klinikum,  
Mühlhäuser Str. 94 - 95, 99817 Eisenach  
bei lebensbedrohlichen Zuständen ..... 112  
**Ärztlicher Hausbesuchsdienst** ..... 03691/ 6983021  
St. Georg-Klinikum,  
Mühlhäuser Str. 94 - 95, 99817 Eisenach  
**Med. Versorgungszentrum Wutha-Farnroda** ..... 309 90  
Gothaer Str. 52  
**Zahnärztenotdienst** (12 Ct/Minute) ..... 0180-590 80 77  
am Wochenende u. an Feiertagen  
**Landratsamt Wartburgkreis** ..... 03695/ 61 50  
Erzberger Allee 14, 36433 Bad Salzungen  
Außenstelle in Eisenach, Ernst-Thälmann-Str. 72  
Veterinär- und Lebensmittel-  
überwachungsamt ..... 03695 61 73 16  
Kfz-Zulassungsstelle ..... 03695 61 61 51  
Führerscheinstelle ..... 03695 61 61 68  
**Jobcenter Wartburgkreis** ..... 0 36 91/72 51 00  
Altstadtstr. 59 - 61, 99817 Eisenach ..... 0180 100292251  
**Abfallwirtschaftszweckverband**  
Andreasstraße 11, 36433 Bad Salzungen  
Anmeldung / Ummeldung / Abmeldungen ..... 03695/ 67 32 76  
Abfallberatung ..... 03695/ 67 34 10  
Deponien und Wertstoffhöfe ..... 03695/ 67 32 13  
**TAV Trink- u. Abwasserverband**  
Am Frankenstein 1,  
99817 Eisenach (Stedtfeld) ..... 036928/ 9610  
**Havariedienste**  
OHRA - Energie ..... 03622/ 62 16  
TAV Trink- u. Abwasserverband ..... 0170 7 88 80 27  
Thüringer Energie ..... 0361/ 7390-7390  
Service- Nummer ..... 0180 2 69 69 61  
Deutsche Telekom ..... 0800 3 30 11 72  
..... 0800 3 30 20 00  
**Tierheim Eisenach (Am Trenkelhof)** ..... 03691/ 89 00 50  
**VGW Verkehrsgesellschaft Wartburgkreis mbH**  
An der Allee 2, 99848 Wutha-Farnroda  
Fr. Rennert ..... 036921 9 13 14





## Kindertagesstätten

### Alles leuchtet, glitzert, funkelt und glänzt!

Hurra, endlich ist wieder Adventszeit, auch hier im Bertold-Anzius-Kindergarten.

Hallo, ich bin es wieder, euer Felix Musicus!

Kaum zu glauben, schon wieder ist ein Jahr vergangen und Weihnachten steht vor der Tür. Schon zu einer liebgewonnenen Tradition geworden, stand auch in diesem Jahr unser großer Weihnachtsmarkt an. Bereits im Vorfeld wurde fleißig geplant und vorbereitet. Es gab viel zu basteln und einzukochen, es wurde geschmückt und ein großes Programm eingeübt.

Dann war es endlich soweit. Am 30.11.2016 wurde der Weihnachtsmarkt von den Kindern und Erzieherinnen eröffnet, auch ich drehte im Schutz der Dunkelheit ein paar Runden über das Ge-

lände und ließ mich dann in einem funkelndem Baum nieder. Von hier aus sah und hörte ich alles. Die Lieder, Tänze und ein Gedicht über den Wunschzettel. Außerdem duftete es herrlich hier oben nach Waffeln, Bratwürstchen und leckeren Getränken. Eine der größten Überraschungen an diesem Tag war, dass Petrus es gut mit uns gemeint hatte und wir mal ohne Regen ein Fest feiern durften.

Mit weihnachtlicher Musik und vielen Dingen zu entdecken, wurde es eine ganz tolle Feier, welche uns noch lange in Erinnerung bleiben wird. Wir bedanken uns ganz herzlich bei allen fleißigen Helfern, ohne euch wäre so eine Veranstaltung gar nicht möglich! Besonders bedanken wir uns bei der Feuerwehr Farnroda, die uns im-

mer unterstützt, wenn wir sie brauchen.

Nun freuen wir uns alle auf unsere Kindergartenweihnachtsfeier, zu der hoffentlich auch der Weihnachtsmann kommt. Eine große Überraschung ist dafür geplant, mal sehen, was das wird. Ich werde euch berichten im neuen Jahr.



*Wir wünschen euch allen ein frohes Fest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!*

**Die Kinder und Erzieherinnen des Bertold-Anzius-Kindergarten und ich Euer Felix Musicus!**



### Besuch mit Blaulicht bei den Bambinos

Die Schlaumäuse trainieren mit der Verkehrspolizei das richtige Verhalten im Straßenverkehr.

Frau Schubert von der Verkehrspolizei in Eisenach war an zwei Vormittagen im November zu Gast bei den Schulanfängern. Die Polizistin in Uniform hatte Übungen

und Spiele zum Thema „Straßenverkehr“ mitgebracht. Alle Kinder konnten ihr eigenes Wissen prüfen und Neues erlernen. Nach dem theoretischen Teil im Turnraum ging es zur praktischen Übung auf die Straße. Das richtige Überqueren der Fahrbahn und der Blick nach links und rechts

- dazu gab es wichtige Tipps von der netten Polizistin. Dabei gab es viel Interessantes zu sehen, denn Frau Schubert brachte einen Polizeibus mit, der vor der Kita von den Kindern ausführlich besichtigt wurde. Wer wollte, durfte einsteigen und ganz mutige Kinder probierten auch mal

die echten Handschellen aus. Natürlich hatte Frau Schubert auch den Schlüssel parat und "befreite" alle Kinder wieder schnell. Damit endete ein spannender und interessanter Besuch bei uns in der Kita.







## Und schon wieder wird es Weihnachtszeit...

Schon lange, bevor der Advent begann, sind bei uns in der Kinderkrippe die Weihnachtswichtel ein- und ausgegangen.

Es wurde gebastelt, gestrickt, genäht und fleißig gebacken - für was wohl?

Die Heimlichkeit endete am 24. November 2016, kurz vor dem ersten Advent, denn die Erzieherinnen luden zum vierten Mal zum Weihnachtsbasar ein.

Der Eingangsbereich der Krippe wurde festlich geschmückt und alle staunten und freuten sich über die tollen Sachen, welche zusammengetragen wurden.

Am Nachmittag kamen dann viele Besucher, die bei Apfelpunsch und Plätzchen gern



verweilen und sich am bunten Treiben erfreuten. Schnell wurden die vielen schönen Dinge, die in liebevoller Handarbeit entstanden, verkauft und fanden ein



neues Zuhause. Auch der gesponserte „Minimutz“ wurde erfolgreich verlost. Der Erlös des Weihnachtsbasars wird zugunsten unserer Jüngsten eingesetzt.

Wir bedanken uns besonders bei den Muttis vom Elternrat für ihre Unterstützung.

**Die Erzieherinnen der Kinderkrippe Bambino**

## Weihnachtsmarkt bei den Hörseltalzwergen

Auch in diesem Jahr war der Weihnachtsmarkt des Schönauer Kindergartens ein voller Erfolg. Eltern, Großeltern, Nachbarn und andere Interessierte besuchten die kleinen und großen Hörseltalzwerge am 30. November 2016.

Der Nachmittag begann für alle Gäste im Feuerwehrhaus, wo die Kinder mit ihren Erzieher/innen ein tolles Programm aufführten. Die „Großen“ hatten ein kleines Theaterstück vom „Grüffelo“ eingeübt, Lieder wurden gesungen, Gedichte aufgesagt und sogar das Lied „Das Geschenk“ von den Sportfreunden Stiller wurde dargeboten, bei welchem Familie Niebling tatkräftig musikalisch unterstützte.

Danach konnte auf dem Gelände und in den einzelnen Räumen des Kindergartens eine Adventsausstellung mit allerlei Weihnachtlichem bestaunt werden. Die Kinder zeigten ihren Eltern stolz, was sie gemacht hatten. Schon seit Monaten hatten die Hörseltalzwerge gebastelt, geschnitten, geklebt, gemalt und gestaltet. Alles Gebastelte und



Mistelzweige konnte gegen eine freiwillige Spende erworben werden und wird nun so manche Wohnung verschönern.

Auch für das leibliche Wohl war gesorgt. Die Erzieher/innen hatten mit den Kindern gebrannte Mandeln, Lebkuchenmänner, in Schokolade getauchte Äpfel, Waffeln und Vieles mehr vorbereitet. Besonders beliebt ist in jedem Jahr neben Bratwurst und Glühwein die traditionelle Hexensuppe. Wieder haben viele kleine und große Hände fleißig



und gefüllt - vielen Dank an dieser Stelle!

Für die richtige Stimmung sorgten 3 Bläser der Erbstromtalmusikanten, welche einige Weihnachtslieder auf ihren Instrumenten zum Besten gaben.

Auch in diesem Jahr hat der Weihnachtsmarkt allen Besuchern und Gästen sehr gut gefallen. Die viele Mühe der Planung und Vorbereitung lohnt sich doch immer wieder. Vielen Dank an die Erzieher/innen sowie Ilona und Monika und an die fleißigen Mamas und Papas, die beim Verkauf, Auf- und Abbau geholfen haben. Ein großes Dankeschön geht natürlich nicht zuletzt an den Weihnachtsmann...

**Corinna Hornaff  
im Namen des Elternrats**







## Dezemberträume der „Mosbacher Waldspatzen“



Mit Weihnachtsliedern, Geschichten, Gedichten und heimlichen Bastelstunden läuteten die Waldspatzen den Dezember ein.

Die Weihnachtswichtel Kroll und Knoll vom Feuervarieté Cedrus Inflammia brachten am 6. Dezember mit ihrer atemberaubenden Feuershow und so manchen Tricks einen ganz besonderen Zauber in den Nikolausabend. Begeistert und mit großer Spannung erlebten alle die Darbietungen der Wichtel und manch einer fragte sich: „Wie machen die das bloß?“ Kroll und Knoll behielten natürlich ihre kleinen Geheimnisse für sich und ernteten dafür große Bewunderung und Applaus. Dann erschien der Nikolaus mit seinem Rentierschlitten. Er hatte für alle Waldspatzen eine süße Überraschung im Gepäck. Gemeinsam sangen wir das Nikolauslied und der Waldspatzenweihnachtsmarkt wurde eröffnet. Mit heißen Getränken, Wiener Würstchen und Waffeln war für das leibliche Wohl aller gesorgt. Liebevoll selbst hergestellte kleine und große Dinge sowie allerlei Köstlichkeiten von Eltern, Großeltern, Bekannten, Verwandten und Erzieherin-



nen konnten am Verkaufstand erworben oder mit ein bisschen Glück bei unserer Tombola gewonnen werden. Der Verkaufserlös kommt unseren Waldspatzen zugute. Vielen Dank an alle!

Der Märchenerzähler vom ABC-Theater brachte am 15. Dezember „Füchsen Gustav und das Funkeläuglein“ mit. Alle Kinder durften mit Begeisterung, Spaß, Spiel und Gesang beim Märchen mitwirken. Im Anschluss daran

besuchte uns der Weihnachtsmann. Jedes Kind erhielt eine kleine Überraschung. Für die einzelnen Gruppen hatte der Weihnachtsmann Geschenke unter den Tannenbaum gelegt. Neugierig wurden die Pakete ausgewickelt. Die Freude über die neuen Spielsachen war riesig und alle Dinge sollten gleich ausprobiert werden. Dafür werden wir uns natürlich in den nächsten Tagen und Wochen noch sehr viel mehr Zeit nehmen.



*Die „Mosbacher Waldspatzen“ wünschen allen ein besinnliches Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2017!*

### Schulen und Jugend



### Senioren

#### Liebe Seniorinnen, liebe Senioren,

ich lade Sie recht herzlich zu unserem Rentner-treff am 26.01.2017, um 15.00 Uhr, in die Gaststätte Grundhof in Farnroda ein. Als Gast dürfen wir Herrn Armin Gössel begrüßen, der uns seinen zweiten Teil der Präsentation der Bilder von Wutha-Farnroda zeigen möchte.

**Sigrid Göbel**  
Senioren Farnroda

#### Senioren Mosbach

Am Dienstag, d. 10.01.2017, findet ab 14.00 Uhr, unser nächster Kaffeemittag in der Gaststätte „Frische Quelle“ statt.

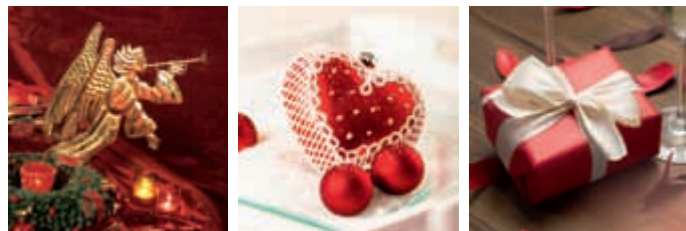
Frau Böttinger von der Sozialstation Seebach wird einen Vortrag zum Thema Patientenverfügung halten.

Alle Seniorinnen und Senioren sind hierzu herzlich eingeladen.

**Gez. Deubner**  
Vors. OG Senioren Mosbach



## Glückwünsche



### Weihnacht

*Zeit der Weihnacht, immer wieder  
rührst du an mein altes Herz,  
führst es fromm zurück  
in sein früh'stes Glück,  
kinderheimatwärts.  
Sterne leuchten über Städte,  
über Dörfer rings im Land.  
Heilig still und weiß  
liegt die Welt im Kreis  
unter Gottes Hand.  
Kinder singen vor den Türen:  
„Stille Nacht, heilige Nacht!“  
Durch die Scheiben bricht  
hell ein Strom von Licht,  
aller Glanz erwacht.  
Und von Turm zu Turm ein Grüßen,  
und von Herz zu Herz ein Sinn,  
und die Liebe hält  
aller Welt  
ihre beiden Hände hin.*

*(Gustav Falke, 1853-1916)*

#### Wutha

03.01.	Frau Anni Hartung	zum 80. Geburtstag
08.01.	Herrn Karl Heinz Gerstung	zum 80. Geburtstag
13.01.	Frau Irmgard Lengyel	zum 90. Geburtstag
16.01.	Herrn Helmut Simon	zum 90. Geburtstag
21.01.	Frau Rosemarie Reinhardt	zum 80. Geburtstag
27.01.	Frau Brigitte Büchner	zum 70. Geburtstag
27.01.	Herrn Hermann Weinauge	zum 70. Geburtstag

#### Farnroda

11.01.	Frau Hanna Frank	zum 85. Geburtstag
18.01.	Frau Herta Fischer	zum 80. Geburtstag
20.01.	Frau Traude Bulgus	zum 75. Geburtstag
27.01.	Herrn Günter Dlugosch	zum 80. Geburtstag
27.01.	Herrn Siegfried Engel	zum 80. Geburtstag

#### Mölmén

10.01.	Herrn Walter Bäzol	zum 70. Geburtstag
26.01.	Herrn Gerhard Buschmann	zum 75. Geburtstag
30.01.	Frau Lieschen Busch	zum 95. Geburtstag
30.01.	Frau Ingeborg Pollner	zum 90. Geburtstag

#### Mosbach

06.01.	Herrn Dietmar Meinig	zum 70. Geburtstag
13.01.	Frau Adelheid Thiel	zum 70. Geburtstag
15.01.	Herrn Peter Liebetrau	zum 85. Geburtstag
17.01.	Herrn Peter Rink	zum 70. Geburtstag
25.01.	Herrn Edgar Bomberg	zum 85. Geburtstag
27.01.	Frau Gabriele Dietze	zum 70. Geburtstag
28.01.	Herrn Claus Sauerteig	zum 75. Geburtstag

#### Schönau

10.01.	Frau Agathe Braun	zum 80. Geburtstag
12.01.	Frau Ilse Rommel	zum 85. Geburtstag
24.01.	Frau Bärbel Hornaff	zum 75. Geburtstag

#### Kahlenberg

24.01.	Frau Erika Weißgerber	zum 85. Geburtstag
--------	-----------------------	--------------------



## Seniorengeburtstage - Monat Januar 2017

**Alles Gute zum Geburtstag, viel Gesundheit und persönliches Wohlergehen wünscht Ihnen  
Ihr Bürgermeister Torsten Gieß**

#### Wutha

01.01.	Frau Frieda Schaak	zum 95. Geburtstag
02.01.	Frau Elsa Liebetrau	zum 85. Geburtstag
02.01.	Frau Ellinor Wagner	zum 80. Geburtstag

#### Anmerkung:

Gemäß des Bundesmeldegesetzes, § 50, Abs. 2, werden Altersjubiläen wie folgt veröffentlicht:

- 70. Geburtstag und jeder fünfte weitere Geburtstag
- ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag

Darüber hinaus werden alle Jubilare, die eine Veröffentlichung ihres Geburtstages an dieser oder einer anderen Stelle nicht wünschen, gebeten, dies der Gemeindeverwaltung schriftlich mitzuteilen.

## Kirchliche Nachrichten

### Kirchengemeinden Wutha-Farnroda, Mosbach und Schönau-Kälberfeld

#### Jahreslosung 2017:

*Gott spricht:*

*Ich schenke euch ein neues Herz und lege einen neuen Geist in euch. Hesekeiel 36, 26 (E)*

#### Kirchengemeinde Wutha-Farnroda

##### Sonntag, 1. Januar - Neujahr:

10.30 Uhr, Gottesdienst in Farnroda

##### Sonntag, 8. Januar:

09.00 Uhr, Gottesdienst in Wutha

10.30 Uhr, Gottesdienst in Farnroda

##### Sonntag, 15. Januar:

10.30 Uhr, Gottesdienst in Farnroda

#### Sonntag, 22. Januar:

09.00 Uhr, Gottesdienst in Wutha mit Abendmahl

10.30 Uhr, Gottesdienst in Farnroda mit Abendmahl

#### Sonntag, 29. Januar:

10.30 Uhr, Gottesdienst in Farnroda

#### Bastelkreis:

nach Vereinbarung

#### Gottesdienst im Seniorenheim:

Mittwoch, 11. Januar, 10.00 Uhr

#### Seniorenkreis:

Mittwoch, 11. Januar, 14.30 Uhr, im Pfarrhaus Farnroda

#### Gemeindenachmittag:

Mittwoch, 25. Januar, 14.30 Uhr, in Wutha, Eisenacher Str. 43



**Laienspiel nach Vereinbarung:**

freitags, 19.00 Uhr

**Kirchenchor**

jeden Donnerstag um 18.30 Uhr im Gemeindehaus Thal

**Weltgebetstag:**

Vorstellung des Gastgeberlandes 2017 - Philippinen

Donnerstag, 26. Januar, 19.30 Uhr, in der Eisenacher Str. 43

**Bürozeiten:**

Donnerstag, 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**Bankverbindung:**

EKK Eisenach, BLZ 520 604 10, Konto 8004269

IBAN DE96 5206 0410 008 0042 69, BIC GENODEF1EK1

**Kirchengemeinde Mosbach****Samstag, 14. Januar:**

17.00 Uhr, Gottesdienst

**Samstag, 28. Januar:**

17.00 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl

**Frauenkreis:**

Dienstag, 24. Januar, 14.00 Uhr

**Bankverbindung:**

EKK Eisenach, BLZ 520 604 10, Konto 8004331

IBAN DE7120604100008004331, BIC GENODEF1EK1

**Kirchengemeinde Schönau-Kälberfeld****Sonntag, 15. Januar:**

10.00 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl in Schönau

14.00 Uhr, Gottesdienst mit Abendmahl in Kälberfeld

**Sonntag, 29. Januar:**

10.00 Uhr, Gottesdienst in Schönau

**Bankverbindungen:**

EKK Eisenach, BLZ 520 604 10, Konto 8010250

IBAN DE17 5206 0410 00080102 50, BIC GENODEF1EK1

## Sonstiges

### Weihnachtsfeier im Jugendhaus „Crocodile“ bei „MDR um 4“

Am 30.11.2016 fand im JH Crocodile eine große Weihnachtsfeier statt, zu der auch Kinder und Jugendliche aus anderen Jugendklubs der AWO eingeladen waren. Gemeinsam mit dem Kinderklub „Nest“, der Begegnungsstätte „Kiddies“, dem JC „Freetime“ aus Ruhla sowie dem Jugendhaus „East-End“ aus Eisenach verbrachten über 70 Kinder

und Jugendliche einen ereignisreichen und wunderschönen Nachmittag, der einige Überraschungen für die Kids bereithielt. Organisiert wurde ein buntes Programm mit Trommellehrer Bertram David und einem Puppentheater, welches das Märchen Frau Holle vorführte. Außerdem gab es einen Geschichtenerzähler des Hörselbergvereins, der

die Kinder mit den Sagen rund um den Hörselberg vertraut machte. Mit Unterstützung der Backfrauen aus Schönau wurde ein reichhaltiges Buffet mit Kuchen, Stollen und viel Gebäck aufgebaut, welches bei den zahlreichen Gästen nicht lange unberührt blieb.

**Die Hauptattraktion der Weihnachtsfeier war allerdings die Beteiligung des**

**Mitteldeutschen Rundfunks, der den ganzen Nachmittag mit der Kamera die Weihnachtsfeier begleitete.** Hintergrund sind die jährlichen Weihnachtsaktionen des MDR, bei denen tausende selbst hergestellte Strickwaren in ausgewählten Einrichtungen an Kinder, Jugendliche aber auch Erwachsene übergeben werden. Für Thüringen





fand diese Spendenaktion in diesem Jahr im AWO Jugendhaus „Crocodile“ statt. Es gab ein riesiges Angebot von Stricksachen, Mützen, Schals, Handschuhen und Kuscheltieren, welche von den Kids freudig angenommen wurden. Das bunte und geschäftige Treiben wurde natürlich live gefilmt. Für viele Kinder war dies der erste Kontakt mit dem Medium Fernsehen und dementsprechend aufgeregt und erwartungsvoll freuten sie sich auf die Weihnachtsfeier.

Ausgestrahlt wurde der Bericht dann am 06.12.2016 in der Fernsehsendung MDR ab Vier.

Neben der Begleitung mit der Kamera gab es an diesem Nachmittag auch einen Kreativstand, an dem Glasbasteleien stattfanden, es wurde gespielt und ausgelassen

miteinander gefeiert. Beendet wurde die Weihnachtsfeier mit einer schönen Feuershow, die nach Dunkelwerden im Freien stattfand.

Aus Sicht der Mitarbeiter der Offenen Jugendarbeit war die Weihnachtsfeier eine gelungene Veranstaltung, die durch die Kooperation und Beteiligung anderer Jugendklubs eine überregionale Ausstrahlung hatte und zur Verstärkung der Zusammenarbeit zwischen den verschiedenen Einrichtungen beitrug. Deshalb sollen 2017 weitere gemeinsame Veranstaltungen stattfinden.

Bedanken wollen wir uns für die Unterstützung der Weihnachtsfeier bei der Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda, den Naturfreunden Eisenach e.V., den beteiligten AWO-Jugendklubs, den Back-



frauen Schönau, den Programmkünstlern, dem MDR und natürlich allen Kindern und Jugendlichen, die uns an diesem ereignisreichen und

geselligen Nachmittag besucht haben.

**Lars Böber**  
**AWO Landesverband**  
**Thüringen e.V.**

## Amtlicher Teil

### Gemeindliche Bekanntmachungen

#### Bekanntgabe

##### der geplanten Sitzungen des Gemeinderates und dessen Ausschüsse

Die Sitzungen des Gemeinderates, Hauptausschusses und Bauausschusses sowie der Ortschaftsräte sind öffentlich. Die geplanten Sitzungstermine können Sie auch unter [www.wutha-farnroda.de](http://www.wutha-farnroda.de) einsehen.

Ort, Zeit und Tagesordnung der Sitzungen des Gemeinderates und der Ausschüsse werden in den folgenden Bekanntmachungskästen, die Sitzungen des Ortschaftsrates in dem Bekanntmachungskasten des jeweiligen Ortsteiles amtlich bekannt gemacht.

- **Hauptstraße 9-11, Farnroda**, Saierhäuschen (Uhr)
- **Eisenacher Straße 49, Wutha**, vor dem Verwaltungsgebäude
- **Ringstraße 20, Mölmen**, vor dem Parkplatz am Gehweg
- **Theo-Neubauer-Straße 45, OT Mosbach**, Bushaltestelle „Drei Linden“
- **Hörseltalstraße, OT Schönau**, Bushaltestelle vor dem Bahnhof Schönau
- **Auf der Hutweide, OT Kahlenberg**, Kreuzung „Auf der Hutweide“/„Ortsstr.“

#### Geplante Sitzungen: (Änderungen vorbehalten)

- **10.01.2017, 19.00 Uhr**  
**Sitzung des Gemeinderates**  
im Mehrzweckraum der Hörselberghalle, Ruhlaer Straße 41-43
- **17.01.2017, 19.30 Uhr**  
**Sitzung des Hauptausschusses**  
im Mehrzweckraum der Hörselberghalle, Ruhlaer Straße 41-43
- **24.01.2017, 19.00 Uhr**  
**Sitzung des Bauausschusses**  
in der „Alten Schule“ Schönau, Hörseltalstraße 33



- **26.01.2017, 19.30 Uhr**  
**Sitzung des Hauptausschusses**  
im Mehrzweckraum der Hörselberghalle, Ruhlaer Straße 41-43
- **02.02.2017, 19.00 Uhr**  
**Sitzung des Gemeinderates**  
im Mehrzweckraum der Hörselberghalle, Ruhlaer Straße 41-43

Änderungen bleiben vorbehalten. Bitte beachten Sie die Aushänge in den amtlichen Bekanntmachungskästen.

#### Bekanntmachung der Beschlüsse

##### der 17. Hauptausschusssitzung der Gemeinde Wutha-Farnroda am 30.08.2016

###### Beschluss HA 46/17/2016

Der Gemeinderat beschließt, dass den Ortsteilen zur Erfüllung ihrer Aufgaben ab Beginn des Haushaltsjahres 2017 finanzielle Mittel in Höhe von 1,50 € je Einwohner zur Verfügung gestellt werden.

Abstimmungsergebnis:      6 Ja-Stimmen  
   0 Nein-Stimmen  
   0 Enthaltungen

###### Beschluss HA 47/17/2016

Der Hauptausschuss empfiehlt dem Gemeinderat, den Bürgermeister zu beauftragen und zu ermächtigen, mit den Vertretern der Stadt Ruhla und der Gemeinde Seebach Gespräche zur Vorbereitung zur Bildung einer Einheitsgemeinde/gemeinsamen Stadt zu führen. Er soll dabei darauf hinwirken, dass diese Gespräche umgehend unter Einbindung von Vertretern der Gemeinderats- bzw. Stadtratsfraktionen sowie der Ortsteilbürgermeister stattfinden.

Sofern seitens der Gemeinde Hörselberg-Hainich bzw. der Ortsteile dieser Gemeinde, die zwischen 1976 und 1990 dem Gemeindeverband Wutha angehörten, der Wunsch geäußert wird, Gespräche über eine Eingliederung dieser Ortsteile in die Gemeinde Wutha-Farnroda oder in eine künftige gemeinsame Gemeinde mit Ruhla und Seebach zu führen, wird der Bürgermeister ebenfalls ermächtigt, diesbezügliche Gespräche zu führen.





Abstimmungsergebnis: 3 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
3 Enthaltungen

**Beschluss HA 48/17/2016**

Der Hauptausschuss stimmt der außerplanmäßigen Ausgabe in der Haushaltsstelle 0300.655000 - Sachverständigen-, Gerichts-u.ä. Kosten zu. Die Deckung erfolgt aus Mehreinnahmen in der Haushaltsstelle 9000.00300 - Gewerbesteuer.

Abstimmungsergebnis: 6 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Enthaltungen

**Beschluss HA 49/17/2016**

Der Hauptausschuss ermächtigt den Bürgermeister, gegenüber der Landesentwicklungsgesellschaft Thüringen mbH und dem Breitbandkompetenzzentrum zu bestätigen, dass die Gemeinde Wutha-Farnroda mit dem Standort „An der B 7“ am Sonderauftrag für Gewerbegebiete für die Breitbandförderung auf 1 Gbit/s teilnehmen wird und bereit ist, 10 % Eigenanteil bis max. 50.000 € zu übernehmen.

Abstimmungsergebnis: 6 Ja-Stimmen  
0 Nein-Stimmen  
0 Enthaltungen

**Gieß  
Bürgermeister**

**Bekanntmachung der Beschlüsse**

**der 17. Gemeinderatssitzung  
der Gemeinde Wutha-Farnroda am 13.09.2016**

**Beschluss-Nr. GR 111/17/2016**

Antragsteller: Bürgermeister  
Der Gemeinderat beschließt, dass den Ortsteilen zur Erfüllung ihrer Aufgaben ab Beginn des Haushaltsjahres 2017 finanzielle Mittel in Höhe von 1,50 € je Einwohner zur Verfügung gestellt werden.

Abstimmungsergebnis:  
stimmberechtigt: 15  
Ja-Stimmen: 15  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltungen: 0

**Beschluss-Nr. GR 112/17/2016**

Antragsteller: Bürgermeister  
Der Gemeinderat beschließt, den Bürgermeister zu beauftragen und zu ermächtigen, mit den Vertretern der Stadt Ruhla und der Gemeinde Seebach Gespräche zur Vorbereitung zur Bildung einer Einheitsgemeinde/gemeinsamen Stadt zu führen. Er soll dabei darauf hinwirken, dass diese Gespräche umgehend unter Einbindung von Vertretern der Gemeinderats- bzw. Stadtratsfraktionen sowie der Ortsteilbürgermeister stattfinden.

Sofern seitens der Gemeinde Hörselberg/Hainich bzw. der Ortsteile dieser Gemeinde, die zwischen 1976 und 1990 dem Gemeindeverband Wutha angehörten, der Wunsch geäußert wird, Gespräche über eine Eingliederung dieser Ortsteile in die Gemeinde Wutha-Farnroda oder in eine künftige gemeinsame Gemeinde mit Ruhla und Seebach zu führen, wird der Bürgermeister ebenfalls ermächtigt, diesbezügliche Gespräche zu führen. Der Gemeinderat ist regelmäßig über die Ergebnisse dieser Gespräche zu informieren.

Abstimmungsergebnis:  
stimmberechtigt: 15  
Ja-Stimmen: 15  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltungen: 0

**Beschluss-Nr. GR 113/17/2016**

Antragsteller: Bürgermeister  
Der Gemeinderat beschließt, auf Vorschlag der CDU/AWF-Fraktion Herrn Jörg Schlothauer in den Hauptausschuss zu berufen.

Abstimmungsergebnis:  
stimmberechtigt: 15  
Ja-Stimmen: 15  
Nein-Stimmen: 0  
Enthaltungen: 0

**Gieß  
Bürgermeister**

**Stellenausschreibung**

**Erzieher/in in einer Kindertageseinrichtung  
in Wutha-Farnroda**

In der Gemeinde Wutha-Farnroda sind ab sofort Teilzeitstellen (ca. 20 h/Woche) als Erzieher/in mit flexibler Arbeitszeit zu besetzen.

Anforderungen:

- abgeschlossene Ausbildung zur/zum Staatlich anerkannten Erzieher/in oder anderweitige Fachkraft nach § 14 ThürKitaG
- eine heilpädagogische Zusatzqualifikation für Fachkräfte in Einrichtungen mit integrativer Arbeit wäre wünschenswert, ist aber nicht Bedingung
- ausgeprägte Sozialkompetenz, Kommunikations- und Teamfähigkeit, hohe Einsatzbereitschaft, Flexibilität und Belastbarkeit
- Bereitschaft zur ständigen Weiterentwicklung der fachlichen Qualifikation

Aufgaben:

- Bildung, Erziehung und Förderung von Kindern im Sinne einer familienergänzenden Betreuung unter Berücksichtigung der altersspezifischen Besonderheiten und des individuellen Entwicklungsstandes, auf der Grundlage des Thür. Bildungsplans
- Betreuung und Förderung von Kindern mit einer Behinderung bzw. drohenden Behinderung
- Planung, Beobachtung sowie Dokumentation und Reflexion von kindlichen Entwicklungsprozessen
- Organisation der Zusammenarbeit mit den Eltern, der Grundschule und anderen Institutionen

Die Vergütung erfolgt nach TVöD. Das Arbeitsverhältnis ist vorerst befristet.

Schwerbehinderte Bewerber/innen werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Ihre vollständigen und aussagefähigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis zum **08.01.2017** an die

Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda  
Hauptverwaltung  
Eisenacher Str. 49  
99848 Wutha-Farnroda

oder per Email an: [personal@wutha-farnroda.de](mailto:personal@wutha-farnroda.de).

**Gieß  
Bürgermeister**



**Impressum**

**Amtsblatt der Gemeinde Wutha-Farnroda**

**Herausgeber:**

Gemeinde Wutha-Farnroda, Eisenacher Str. 49, 99848 Wutha-Farnroda

E-Mail: [info@wutha-farnroda.de](mailto:info@wutha-farnroda.de) · Internet: [www.wutha-farnroda.de](http://www.wutha-farnroda.de)

**Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98704 Langewiesen, [info@wittich-langewiesen.de](mailto:info@wittich-langewiesen.de), [www.wittich.de](http://www.wittich.de),  
Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0 · Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

**Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:** Bürgermeister Torsten Gieß

Gemeinde Wutha-Farnroda, Eisenacher Str. 49 in 99848 Wutha-Farnroda,

Tel.: 036921/ 915-0 · Fax: 036921/ 915-40,

E-Mail: [hoerselzeitung@wutha-farnroda.de](mailto:hoerselzeitung@wutha-farnroda.de)

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise

**Erscheinungsweise:** In der Regel monatlich, kostenlos an die Haushalte im Verbreitungsgebiet. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,05 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag abonnieren. Über Termin, Rahmen und Umfang der Veröffentlichungen entscheidet der Herausgeber. Texte und Bilder, wenn möglich in digitaler Form einreichen. Bitte haben Sie Verständnis, dass die Rückgabe der eingereichten Unterlagen und Datenträger nicht möglich ist. Der Abdruck sämtlicher Bild- u. Textbeiträge erfolgt für die Zwecke des Herausgebers ausnahmslos unentgeltlich.

Bei Anfragen und Problemen bei der Auslieferung der Hörselzeitung wenden Sie sich bitte an Frau Heydrich (Tel.: 036921/ 915124 bzw. [hoerselzeitung@wutha-farnroda.de](mailto:hoerselzeitung@wutha-farnroda.de))



## Stellenausschreibung

**Im Freibad Mosbach werden für die Saison 2017 (Mai bis August) gesucht:**

- **2 Rettungsschwimmer/innen**  
zur Absicherung des Badebetriebes unter Leitung der Schwimmmeisterin  
Voraussetzungen:  
Mindestalter 18 Jahre  
Deutsches Rettungsschwimmerabzeichen in Silber (Qualifikation durch DLRG-Kurs, Kostenübernahme durch GV Wutha-Farnroda möglich)  
Einsatz (jeweils 30 Std./Woche) erfolgt nach Bedarf (Bereitschaft zur Arbeit auch am Wochenende).
- **2 Kassierer/innen**  
für das Führen der Kasse im Schwimmbad einschließlich Erstellung der Tages-, Monats- und sonstiger Abrechnungen  
Voraussetzungen:  
Mindestalter 18 Jahre  
mathematisches Verständnis  
Verantwortungsbewusstsein und Zuverlässigkeit  
freundliches kundenorientiertes Verhalten  
Einsatz (jeweils 30 Std./Woche) erfolgt nach Bedarf (Bereitschaft zur Arbeit auch am Wochenende).

Die Vergütung erfolgt nach TVöD-VKA/TVÜ-VKA in der Entgeltgruppe 2.

Haben Sie Interesse?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung. Bitte senden Sie Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen bis zum **31.01.2017** an die

Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda  
Hauptverwaltung - Personal  
Eisenacher Str. 49  
99848 Wutha-Farnroda

Wutha-Farnroda, den 14.11.2016

**Gieß**  
**Bürgermeister**

## Bekanntmachungen anderer Behörden

### **Amtsgericht Eisenach - Zwangsvollstreckung -**

**Aktenzeichen: K 79/14**

Das im Grundbuch von Farnroda, Blatt 386, Grundbuchamt Eisenach eingetragene Grundeigentum Flur 6 Flurstück 575/5, Gebäude- und Freifläche, Seebacher Straße 41 zu 599 qm (Bebauung mit eingeschossigem, teilunterkellertem Wohnhaus mit ausgebautem Dachgeschoss nebst Anbau) soll am Donnerstag, 12.01.2017, im Gerichtsgebäude: Theaterplatz 5 im Zi. 218, um 10:00 Uhr

durch Zwangsvollstreckung versteigert werden.

Gemäß § 74 a Abs. 5 ZVG beträgt der festgesetzte Verkehrswert 53.000,00 EUR.

Bieter müssen auf Antrag 10 % des festgesetzten Verkehrswertes als Sicherheit leisten entweder durch Verrechnungsscheck eines berechtigten Kreditinstitutes oder Bundesbankscheck, die frühestens am dritten Werktag vor dem Versteigerungstermin ausgestellt worden sind, durch eine unbefristete, unbedingte und selbstschuldnerische Bankbürgschaft oder durch vorherige Überweisung an die Gerichtskasse. **Zahlung durch Bargeld ist nicht möglich!**

Veröffentlichung im Internet unter [www.thueringen.de/olg](http://www.thueringen.de/olg)